

# Ordonnance sur les amendes d'ordre (OAO)

## Modification du 15 novembre 2000

---

*Le Conseil fédéral suisse*  
*arrête:*

I

L'annexe 1 de l'ordonnance du 4 mars 1996 sur les amendes d'ordre<sup>1</sup> est modifiée comme suit:

### Liste des amendes

#### **3. Conducteurs de véhicules automobiles; règles de circulation applicables aux véhicules en mouvement**

*Ch. 312.2 et 312.3*

Fr.

- |    |  |    |
|----|--|----|
| 2. | Transporter un enfant jusqu'à douze ans non attaché par un système de retenue (art. 3a, al. 3 et 4, OCR) | 60 |
| 3. | <i>Abrogé</i>  |    |

*Ch. 333*

333. Circuler avec une (des) plaque(s) de contrôle masquée(s) par (art. 57, al. 2, OCR)

- |    |  |    |
|----|--|----|
| 1. | le chargement                              | 60 |
| 2. | le porte-charges                           | 60 |
| 3. | des engins de travail et objets similaires | 60 |

*Ch. 334*

334. Circuler avec un (des) dispositif(s) d'éclairage masqué(s) par (art. 57, al. 2, OCR)

- |    |  |    |
|----|--|----|
| 1. | le chargement                              | 60 |
| 2. | le porte-charges                           | 60 |
| 3. | des engins de travail et objets similaires | 60 |

<sup>1</sup> RS 741.031

II

<sup>1</sup> La présente modification entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2001, sous réserve de l'al. 2.

<sup>2</sup> Les ch. 312.2 et 312.3 entrent en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2002.

15 novembre 2000

Au nom du Conseil fédéral suisse:

Le président de la Confédération, Adolf Ogi

La chancelière de la Confédération, Annemarie Huber-Hotz